

## HAVE GOT - como usar e diferença entre have got e have

(adsbygoogle = window.adsbygoogle || []).push({});

Quem é que, estudando a língua inglesa, nunca se perguntou sobre o que diabos significa o tal do **HAVE GOT** e **o que significa GOTTA** ou **como usar HAVE GOT em Inglês**. É natural que mesmo após ter acessado inúmeros posts pela internet, lido e relido diversas explicações disponíveis, assistido alguns vídeos, você permanecer a coçar a cabeça extremamente irritado com a pergunta que não quer cala: **como dizer HAVE GOT em Português?**

Se você está lendo esse texto pela primeira vez, peço que você tenha um pouco de paciência e leia o artigo por completo. Lhe asseguro que você irá aprender todos os detalhes de **como usar have got em Inglês**, tim-tim por tim-tim.

Antes de iniciarmos a explicação, vamos por um ponto final nessa discussão. Não existe um **equivalente em Português**. O máximo que vão lhe sugerir são coisas como: tem que, tenho quem, devo, preciso, e coisas do tipo. Mas equivalente idêntico realmente não existe, então é melhor aceitar esse fato de vez.

É muito importante que os entusiastas da língua inglesa sejam capazes de interpretar os significados de expressões, não se prendendo aos seus respectivos termos equivalentes do Português, já que, como visto acima, eles nem sempre existirão. Por mais que isso possa parecer macabro, dado que esse blogueiro simplesmente lhe recomenda que se desapegue da sua língua-pátria e se entregue à imersão de outra, só mesmo o tempo é capaz de lhe provar que esse é, de fato, o melhor caminho a ser seguido.



Agora que falamos sobre esse aspecto, confira abaixo a **explicação sobre como usar have got**.

Como usar have got: explicação completa

**Have got** é uma expressão em Inglês empregada quando queremos indicar necessidade ou obrigação.

Isto é, podemos lançar mão dessa estrutura da mesma forma que empregariamos o verbo to have (ter em Inglês). Obviamente, há algumas situações em que, por questão de convenção, adotamos have em vez de have got.

Observe os exemplos abaixo:

**Ex:** Daniel has got a dog.

*[Daniel tem um cachorro]*

**Ex:** You have got to try these pancakes. They are so good.

*[você tem que provar essas panquecas. Ela são tão boas]*

**Ex:** You've got to pay for the food.

*[você tem que pagar pela comida]*

**Ex:** That's just something he's got to deal with.

*[isso é simplesmente algo com o qual ele deve lidar]*

**Ex:** He's got to grow up.

*[ele tem que crescer]*

Um detalhe muito importante que devemos ter em mente ao **criar frases usando have got**, é a estrutura que normalmente empregamos:

? Ciclano (ou pronome pessoal) + **have got** + complemento

Aqui a palavra complemento está sendo usada com o sentido de toda parte que vem depois da **expressão have got**.

Entretanto, memorizar a estrutura acima não nos garante montar uma frase gramaticalmente correta se negligenciarmos a análise à ser feita do complemento. Ou você acha que vai acertar todas as questões de Inglês apenas decorando a estrutura acima?

Para o complemento, fique atento. Se houver um verbo que faz parte do complemento, ou seja, um verbo que ocorre logo em seguida da estrutura 'to', ele deverá estar na chamada forma base. Veja abaixo:

**Ex:** I have got to go home.

*[eu tenho que ir para casa]*

Go home (parte sublinhada) é o complemento, sendo *go* o verbo que está em sua forma base. Veja que estamos lidando com a collocation *go home* a qual significa ir para casa.

<b>Forma Infinitiva do verbo</b>	<b>Forma Base do verbo</b>
to study	study
to speak	speak
to kill	kill

Outro detalhe crucial é quanto a chamada **contraction form para have got e pronomes** que nada mais é do que unir (fundir) o pronome com have ou has. Na verdade, não necessariamente o pronome, você também pode efetuar contrações com o nome, isto é, fundir o sujeito da ação com *have* ou *has*. Dessa forma, se tivermos que usar *has* em vez de *have* na estrutura (ordem das palavras), temos:

? Ciclano (ou pronome pessoal) + **has got** + complemento

É que como já explicamos em outro texto do Inglês no Teclado [\(clique aqui para ler\)](#) trabalhamos com *have got* ou *has got*.

Então, quando alguém diz “quero aprender a **como usar have got em Inglês**”, ela deve estar ciente de que o estudo dessa estrutura significa aprender a usar *have got* e *has got*. A palavra *has* contém o mesmo sentido de *have*, mas é simplesmente uma variação que deve ser adotada de acordo com o sujeito da ação. Veja abaixo como funciona essa regra:

- He has got to = he's got to (1)
- She has got to = she's got to (2)
- It has got to – it's got to (3)
- They have got to = they've got to (4))
- I have got to = I've got to (5)
- You have got to = I've got to (6)

Se o exercício pede que você monte uma frase usando a estrutura que estamos estudando e a palavra Daniel, você escolheria usar *have got* ou *has got*? A gente, salvo exceções, se refere a alguém chamado Daniel de **ele**, correto? Ele em Inglês é *he* e, por via de consequência, ficamos com a opção 1 acima, bastando substituir *he* por Daniel na construção: Daniel has got to....

Outro caso. Se temos a palavra *problem* (problema), qual das opções acima devemos eleger? Recomendo que fiquemos com a opção de número 3 – **it**. É que para se referir às coisas abstratas como situações, ou circunstâncias sabemos que usamos o pronome *it*. E, sendo assim, empregamos *has* e não *have*.

Um segundo questionamento: você percebeu que nem sempre adotaremos *have got to* e que, conforme for o caso, poderemos usar simplesmente *have got*, sem a palavra 'to' ao final?

Isso acontece por um motivo óbvio. Compare os seguintes exemplos:

**Ex:** Daniel has got a dog.

[Daniel tem um cachorro]

**Ex:** I have got to go home.

*[eu tenho que ir para casa]*

No primeiro caso foi usado *has got* porque estamos associando a estrutura ao nome Daniel (que como vimos acima simboliza o pronome ele = *he*). Além disso, não temos um verbo logo após *has got*, o que sucede é o complemento *a dog* (Em Português: um cachorro). Logo, não usamos *has got to*, o que significa que estaria incorreto montar uma frase como: Daniel *has got to* a dog. No segundo caso, usamos o pronome pessoal *I* (na lista acima simbolizado pelo número 5) então está correto o emprego de *have got to*. Quanto ao uso da palavra 'to', nessa situação ocorre justamente o inverso do primeiro caso – há a presença de um verbo depois de *have got to*, o verbo *go* = ir. Assim, justificamos a construção de ambas as frases.

Qual a diferença entre *have got* e *have* em Inglês?

Se você estiver se perguntando qual a **diferença entre *have* e *have got* em Inglês** saiba que, em termos de sentido, podemos dizer que *have* e *have/has got* são intercambiáveis, mas nem sempre. O verbo *to have* significa ter e a estrutura *have/has got* – apesar de inexistir equivalente na nossa língua – também contém esse sentido. Veja os exemplos abaixo:

```
(adsbygoogle = window.adsbygoogle || []).push({});
```

**Ex:** Daniel *has got* a camera = Daniel *has* a camera

**Ex:** I *have to go* now = I've *got to go* now

Há uma crença de que se deve usar *have got* apenas no Inglês britânico, mas em pleno século 21 com o efeito da globalização duvido que essa corrente perdure por muito tempo, já que o uso de *have got* também é comum em Inglês americano (falaremos novamente sobre isso mais abaixo).

O que ocorre, em termos de diferenciação, são circunstâncias nas quais optamos por um em detrimento do outro. Quer ver?

Não costumamos usar *have got* em frases contendo advérbios de frequência (alguns exemplos abaixo) mas sim *have/has*.

- always
- usually
- sometimes
- never
- hardly ever

**Ex:** I *often have* to work until late to get everything done.

*[com frequência tenho trabalhar até mais tarde para terminar tudo]*

**Ex:** I *hardly ever* have to do the dishes.

*[eu raramente tenho que lavar a louça]*

Outro detalhe é que não costumamos combinar have/has got com verbos modais como may e might. Para esse caso optamos por have ou has. Confira a segunda conversão abaixo.

Vamos agora fazer um breve exercício e usar have/has got to ou, se não for possível, usaremos have/has to para converter as frases abaixo. Esse exercício modificado foi feito tomando por base o livro [Advanced Grammar in Use](#) e o site [Cambridge Dictionary](#).

a) It is always necessary to ask Jack to straighten up the mess

*[é sempre necessário pedir ao Jack que arrume a bagunça]*

? **Conversão:** Jack always has to be asked to straighten up the mess ( uso de um advérbio de frequência 'always' → opte por have)

b) It may be necessary for us to call off the party because my mother got sick.

*[pode ser necessário cancelarmos a festa porque a minha mãe ficou doente]*

? **Conversão:** We may have to call off the party because my mother got sick. ( uso de um verbo modal 'may' → opte por have)

c) It is sometimes necessary for me to start work at 5 am.

*[às vezes é necessário que meu trabalho comece às 5]*

? **Conversão:** I sometimes have to start work at 5 am. ( uso de um advérbio de frequência 'sometimes' → opte por have)

d) Is it necessary for us to sign the papers?

*[é necessário que assinemos os papéis?]*

? **Conversão:** Have we got to sign the papers? (ausência de qualquer impeditivo para usar have got)

Como fazer perguntas com have got em Inglês?

Para fazermos **perguntas com have got em Inglês** vamos pensar o seguinte. Quando construirmos perguntas com o verbo to have (no presente), procedemos da seguinte forma:

**Ex:** Do you have any questions?

*[você tem alguma pergunta?]*

**Ex:** Does she have to take her shoes?

*[ela tem que tirar os sapatos?]*

**Ex:** Do you have time to study English?

*[você tem tempo para estudar Inglês?]*

Para converter essas perguntas de **have para have got** temos que lembrar que a estrutura *have got* é muitas vezes caracterizada como *modal-like expression* e por isso atua como um verbo auxiliar. Logo, diferentemente de *have* você não irá usar *do* e *does* ao fazer **perguntas com have got**. Ele atua como o próprio verbo auxiliar da pergunta (que é a denominação usada para *do* e *does*). Se você não estiver seguro quanto ao uso de verbos auxiliares em Inglês, sugiro que você leia o artigo: [Todos os Verbos Auxiliares em Inglês \(revisão\)](#).

Lembre: verbos modais atuam como verbos auxiliares.

**Ex:** Have you got any questions?

*[você tem alguma pergunta?]*

**Ex:** Has she got to take her shoes?

*[ela tem que tirar os sapatos?]*

**Ex:** Have you got time to study English?

*[você tem tempo para estudar Inglês?]*

Se você quiser converter *have* para *have got* em Inglês compare a estrutura das **perguntas com have e have got**. Enquanto que para *have* fazemos: *Do you have* + complemento ?, *Does she have* + complemento ?, *Does Daniel have* + complemento?, usamos a seguinte estrutura para perguntas com *have got*:

? *Have/ has* + pronome/nome/sujeito + *got* + complemento

Avalie a seguinte pergunta:

**Ex:** Do you I have to answer all the questions? = Have I got to answer all the questions?

Como usar *have got* na negativa: *Have got* + *not*

**Have got na negativa** é muito simples. Basta combinar a expressão *have got* com a palavra *not* ou *have got* + *no*.

**Ex:** I have got no money = I've got no money = I don't have money = não tenho dinheiro

**Ex:** I haven't got a clue = I have no clue = não tenho a mínima ideia

**Ex:** She hasn't got all day! = She doesn't have all day! = ela não tem o dia todo

**Ex:** We haven't got a colour TV = We don't have a color TV = não temos uma TV a cores

É bem verdade que a versão have got na negativa ocorre com mais frequência no Inglês britânico (assim como as perguntas), uma vez que americanos optam por usar have + not como indicado após o primeiro sinal de '='.

O que significa gotta em Inglês?

Para finalizar, vamos falar sobre **gotta em Inglês**. Gotta é uma contração informal usada para representar have got to. Repetindo, gotta = have got to. Ou seja, você pode usar gotta em Inglês como nas frase:

**Ex:** You gotta study harder = You have got to study harder

*[você tem que estudar mais]*

**Ex:** I gotta finish this before midnight = I have got to finish this before mid night

*[tenho que terminar isso antes da meia noite]*

Na língua formal (palestras, e-mails, textos de modo geral) não é comum usarmos gotta. Já na língua informal use e abuse. É muito comum ouvirmos nativos da língua inglesa usando gotta.

Atenção: não é correto dizermos I gotta a dog. Veja que gotta = have got to e se fizéssemos isso, teríamos *I have got to a dog* que como vimos não é correto, pois o 'to' depois de *got* só ocorre quando temos um verbo na sequência e 'a dog' não é um verbo! Então, concluímos que usamos gotta em Inglês somente quando há um verbo na sequência —> study (estudar) para o primeiro exemplo acima e finish (terminar) para o segundo exemplo.

A Carina Fragozo já falou sobre [contrações informações e você pode ver o vídeo dela clicando aqui](#).

Então é isso. Espero que você tenha aprendido a como usar have got em Inglês e a diferença entre have got e have em Inglês. Se você achou esse texto útil, não esquece de curtir a nossa página oficial no Facebook, a gente sempre avisa por lá quando há novas dicas de Inglês. Essa é a melhor forma de ficar por dentro das nossas novidades. Ajuda a gente, é rapidinho!



[Curtir página do Facebook](#)

```
(adsbygoogle = window.adsbygoogle || []).push({});
```